Déclic.
TÉLÉCOMMANDE

DOCUMENTATION TECHNIQUE

Kit Radio NOLOGO EKH (433 Mhz)

Retrouvez les instructions, schémas et réglages de votre équipement dans les pages suivantes.

Avant toute manipulation

Vérifiez la référence exacte de votre appareil. Les instructions techniques et les avertissements du fabricant restent prioritaires. En cas de doute ou pour une intervention électrique, faites appel à un professionnel qualifié.

Une question sur votre référence ?

declictelecommande.com/contact

Document distribué par Déclic Télécommande.
Les marques et références des fabricants sont conservées dans la notice.

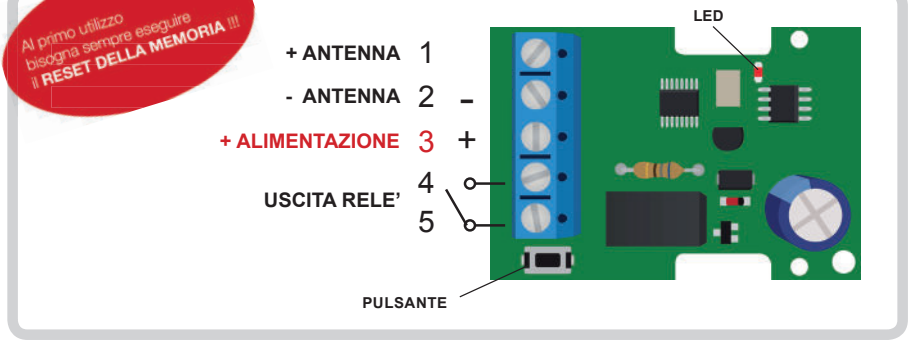
Mini ricevitore autoapprendimento,
gestisce codici standard da 12 a 64 bit e rolling HCS©

RX1

RX1_310314_VXX09_IT-GB-FR-DE-ES

IT Ricevitore

Al primo utilizzo bisogna sempre eseguire il **RESET DELLA MEMORIA** !!!



► COLLEGAMENTO DEL RICEVITORE.

ALIMENTAZIONE (2 e 3). Il ricevitore può essere alimentato da 12 a 24 volt sia in corrente continua che in corrente alternata. Se si utilizza la corrente continua deve essere rispettata la polarità (il positivo sul morsetto n° 3).

ANTENNA (1 e 2). L'antenna deve essere collegata con il positivo (anima) sul morsetto n° 1 e il negativo (calza) sul morsetto n° 2. Se si utilizza solamente un filo (17cm per freq. 433.92 Mhz - 8,5 cm per freq. 868 Mhz), questo va collegato al morsetto n° 1.

USCITA. L'uscita del contatto relè normalmente aperto si trova sui morsetti 4 e 5.
Si raccomanda di non collegare tali contatti alle alte tensioni ed assicurarsi che la corrente sul contatto non superi 1 ampère.

► UTILIZZO DEL RICEVITORE:

*****AL PRIMO UTILIZZO BISOGNA OBBLIGATORIAMENTE ESEGUIRE IL RESET DELLA MEMORIA *****

ATTENZIONE!! questa operazione cancella tutti i codici presenti in memoria. E' necessario eseguire il reset della memoria prima di apprendere il primo telecomando in modo che non ci siano dei codici precedentemente appresi e non utilizzati sull'impianto, procedura di reset:

1. Assicurarsi che l'uscita non sia attivata (contatto relè aperto).
2. Assicurarsi che il ricevitore non sia in apprendimento. Il led rosso deve essere spento oppure deve emettere solo brevi lampeggi.
3. Tenere premuto il pulsante fino a che il led rosso non si accende.
4. Attendere che il led rosso ritorni spento oppure lampeggiante.

GESTIONE DEL TIPO DI CODICI.

Questa ricevente è in grado di gestire i codici standard da 12 a 64 bit e i codici rolling tipo HCS©. Il primo trasmettitore appreso determina il tipo di codice che la ricevente deve gestire, di conseguenza i trasmettitori successivamente appresi devono avere lo stesso tipo di codice.
Per i codici rolling è possibile attivare o disattivare il controllo delle chiavi e del contatore rolling. Quest'ultima funzione permette cosi' di scegliere il grado di sicurezza dell'accesso al funzionamento della ricevente.

► ATTIVAZIONE / DISATTIVAZIONE CONTROLLO ROLLING.

Questa procedura serve per attivare o disattivare il controllo delle chiavi e del contatore rolling per i codici rolling. Se si attiva questo controllo, la ricevente accetterà solamente i codici rolling con chiave proprietaria (chiave del produttore) e controllerà il contatore rolling in modo che il trasmettitore non possa essere copiato.
La procedura è la seguente:

1. Assicurarsi che il ricevitore abbia le uscite disattivate e che non sia in apprendimento.
2. Premere e rilasciare il pulsante. Il led rosso rimane acceso.
3. Premere e rilasciare il pulsante. Il led rosso lampeggia e rimane acceso.
4. Premere e rilasciare il pulsante. Il led rosso si spegne e rimane spento se la funzione è stata disattivata, mentre continua ad emettere brevi lampeggi se la funzione è stata attivata.

APPRENDIMENTO DI UN TRASMETTITORE.

Per apprendere un codice di un trasmettitore procedere come segue:

1. Assicurarsi che il ricevitore abbia l'uscita non attivata.
2. Premere e rilasciare il pulsante. Il led rosso rimane acceso.
3. Premere il tasto del trasmettitore entro 5 secondi. Se il codice viene appreso il led rosso lampeggia velocemente. Se il led rosso lampeggia lentamente significa che la memoria codici è piena. Se il led rosso non esegue alcun lampeggio significa che il trasmettitore non è compatibile.

FUNZIONE USCITA PASSO PASSO.

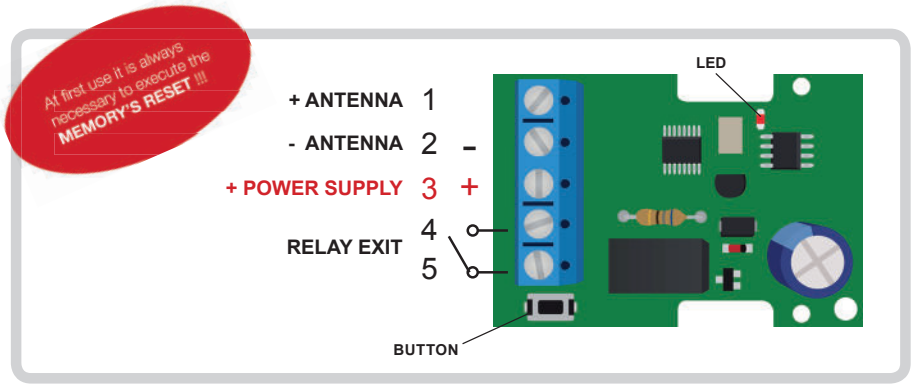
L'uscita del ricevitore può essere impostata per il funzionamento passo passo (sempre attivata o sempre disattivata). Per attivare o disattivare questo funzionamento è sufficiente premere il pulsante quando l'uscita è attivata. Se l'uscita era in funzionamento normale, verrà attivata la funzione passo passo, mentre se tale funzione era già attiva, l'uscita ritornerà al funzionamento normale.

CANCELLAZIONE DI UN TRASMETTITORE.

Eseguendo la procedura di seguito descritta è possibile cancellare dalla memoria un singolo trasmettitore.
Procedura di cancellazione:

1. Premere e rilasciare il pulsante. Il led rosso rimane acceso.
2. Premere il tasto del trasmettitore. Se questo è in memoria, il led rosso lampeggierà per circa 3 secondi per poi ritornare allo stato normale. Durante questo tempo premere di nuovo il pulsante.

GB 2 Channel receiver with self-learning, it manages standard codes from 12 till 64 and rolling HCS©



► RECEIVER CONNECTION

POWER SUPPLY (2 and 3). The receiver can be powered with 12 or 24 Vac/dc. If yu use direct current respect the polarity. (The positive in the terminal no. 3).

ANTENNA (1 and 2). The antenna should be connected with positive side in the terminal no.1 and the negative in the terminal no. 2.
If you use only one cable (17 cm for freq. 433.92 Mhz - 8,5 cm for freq. 868 Mhz), this has to be connected to the terminal no. 1.

EXIT. The exit of the relay's contact (normally opened) is on the terminal 4 and 5 .
Please don't connect the cable s to high tension and make sure that the current is not more than 1 ampère

► USING OF THE RECEIVER

***** IT IS NECESSARY TO EXECUTE THE MEMORY´S RESET *****

ATTENTION!! this operation cancel all the codes in the memory. It is necessary to cancel the memory before to learn the first transmitter, how to cancel:

1. Make sure that the exit has not been activated (the contact of the relay is open).
2. Make sure that the receiver is not learning. The red led must be switched off or it is flashing shortly
3. Keep the button till the red led is lighting.
4. Wait till the red led is switched off or it is flashing.

CODE MANAGING

This receiver can manage standard codes from 12 till 64 bit and rolling codes HCS©. The first learned transmitter establish the code's type taht the receiver has to manage, it means that the transmitter has to have the same code's type. Concerning the rolling codes it is possible to activate or disactivate the key'scontrol and the rolling counter. With this function you can choose the security level of the receiver.

► ACTIVATION OR REMOVE ROLLING CODE'S CONTROL

This operation is necessary to activate or remove the key's control and the rolling code counter. If you active this control , the receiver will accept ONLY the rolling code with owner key (producer key) and will control the rolling counter, in a way that the tranmitter cannot be copied.
The operation is as follow:

1. Make sure that the receiver 's exit are removed and are not in self-learning
2. Press and eave the button.The red led is lighting.
3. Press and leave the button.The red led is fl ashing and lighting .
4. Press and leave the button. The red led is switched off and remains switched off if you need the fuction is removed and light shortly if the funciton is activated.

TRANSMITTER'S LEARNING

To learn a code make as follow:

1. Make sure that the receiver 's exit is not active.
2. Push and leave the button The red led is lighting
3. Push the transmtter's button within 5 sec.If the code has been learnt the red led is flashing shortly. If the red led is flashing slowly it means that the memory is full. If the red led is not flashing it means that the transmitter is not compatible

STEP-BY-STEP FUNCTION

The receiver 's exit can be set up for step-by-steep function (to be active or to be removed). If you want to active or remove this function you have to press the button when the exit is active If the exit are in the NORMAL FUNCTION, it will be operating the function step-by-step, but if it was already active, the exit will working with a normal process.

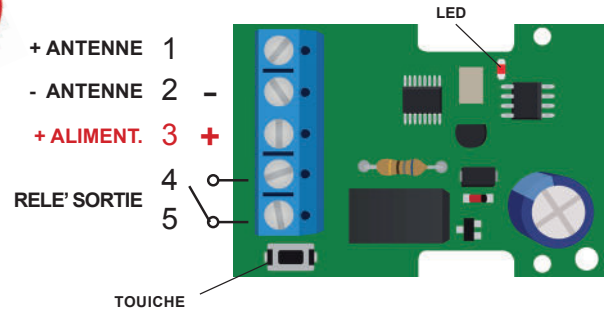
TRANSMITTER'S CANCELLATION

This operation can cancel one single transmitter.

1. Press and leave the button. The red led is lighting .
2. Press the transmitter's button. If it is already on the memory, the red led is flashing for 3 sec. and then return to the normal status. During this time press the button again.

FR **Mini récepteur à auto-apprentissage.**
Il gère standard les codes de 12 à 64 bit et les rolling codes HCS©.

Il est nécessaire d'effectuer un **RESET** **MEMOIRE** avant de mémoriser les émetteurs !!!



► CONNEXION DU RECEPTEUR.

ALIMENTATION (2 et 3). Le récepteur peut être alimenté da 12 à24 V
alternatif ou continu. Si l'on utilise du continu il faut respecter la polarité
(+ sur borne 3 et - sur borne 2).

ANTENNA, l' antenne sera connectée aux bornes 1 (signal) et 2 (masse). Si l'on utilise seulement le câble (17cm suffi t pour la fréquence 433.92 Mhz - 8,5cm suffi t pour la fréquence 868 Mhz) il faut le connecter sur le bornier 1.

SORTIE. La sortie du relais N.O. se situe sur les bornes 4 & 5.
Il est recommandé de ne pas envoyer de tension sur ces deux bornes et éventuellement ne pas injecter de courant dépassant 1 A Nous vous prions d'éviter de raccorder ces contacts avec des hautes tensions.

► UTILISATION DU RECEPTEUR:

*****À LA PREMIÈRE UTILISATION, IL FAUT EFFACER LA MEMOIRE! *****

ATTENTION!! Cette opération efface complètement la mémoire de tous les codes enregistrés précedemment. Il est nécessaire d' effectuer un RESET mémoire avant de mémoriser le primier émetteur que l'on souhaite programmer afi n d' être certain que le récepteur soit débarrassé de tout code:

1. S'assurer que la sortie ne soit pas active (contact relais ouvert).
2. S'assurer que le récepteur ne soit pas en phase de mémorisation. Le LED rouge doit être éteint ou bien il doit émettre de petits clignotements.
3. Maintenir appuyé le poussoir jusqu' à ce que la LED rouge s'allume.
4. Attendre que la LED rouge s'éteigne ou clignote.

GESTION DES TYPES DES CODES.

Ce récepteur peut gérer des codes standard de 12 à 64 bit et des codes rolling type HCS©. Le premier type d'émetteur programmé déterminera le type de code que le récepteur devra gérer pour les suivants.
Pour" les rolling codes" il est possible d' activer ou désactiver le contrôle des clés et du contacteur. Cette fonctionnalité permet ainsi de choisir le degré de sécurité d'accès au fonctionnnement du récepteur.

► ACTIVATION OU SESACTIVATION DU CONTROLE ROLLING

Si l'on active ce contrôle, le récepteur acceptera seulement les codes "rolling" comportant les clés ou code du fabricant et il contrôlera le contacteur " rolling" de telle sorte qui'il ne pourra pas être copié.
La procédure est la suivante :

1. S'assurer que les sorties du récepteur soient bien desactivées et qu'il ne soit pas en phase de programmation .
2. Appuyer puis relâcher le poussoir. La LED rouge s' allume.
3. Appuyer puis relâcher le poussoir. La LED rouge clignote et reste allumée.
4. Appuyer puis relâcher le poussoir. La LED rouge s'éteint et reste éteinte si la fonction a bien été désactivée, mais elle continue à clignoter si la fonction n'a pas été activée.

MEMORISATION D'UN EMETTEUR.

1. S'assurer que la sortie relais du récepteur n'est pas activée.
2. Appuyer puis relâcher le poussoir. La LED rouge s' allume.
3. Appuyer sur le bouton de l' émetteur dans les 5 secondes qui suivent. Si le code de la télécommande est mémorisé la LED rouge clignote rapidement. Si la LED clignote lentement, cela signifi e que la mémoire est pleine (max 23 télécommandes). Si la LED rouge n' effectue aucun clignotement c'est que la télécommande n'est pas compatible avec le récepteur.

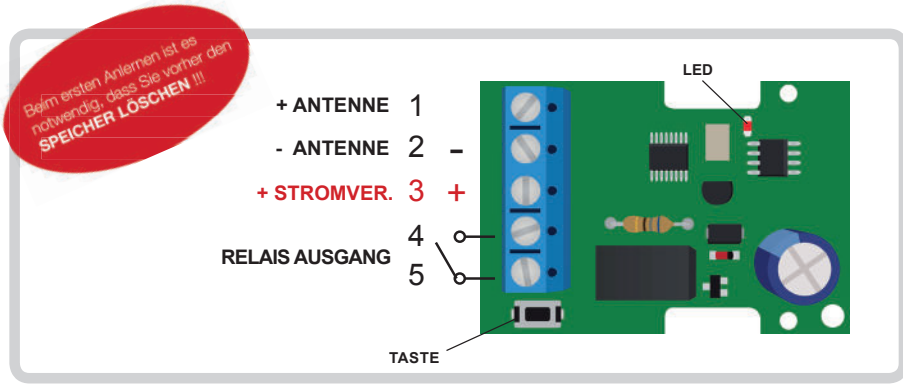
FONCTION RELAIS BI-STABLE.

La sortie relais du récepteur peut êtreréglée en mode bi-stable. Pour activer ou désactiver cette fonctionnalité il sufft d'appuyer sur le poussoir lorsque la sortie relais est active.
Si le relais était en fonctionnement normal (impulsion), la fonction bi-stable sera activée. Cependant si celle-ci était déjà active, le relais retourne en mode de fonctionnement standard (impulsion).

EFFACEMENT D' UN EMETTEUR.

1. Presser puis et relâcher le poussoir. La LED rouge s' allume.
2. Appuyer sur le bouton de l' émetteur. Si celui-ci est en mémoire, la LED rouge clignote pendant environ 3 secondes puis retourne à son état normal. Durant ce temps, appuyer de nouveau sur le poussoir.
3. L' effacement est terminé.

DE Der Empfänger sendet mit Standardcodes von 12 bis 64 bit und Rollingcode HCS©.



► EMPFÄNGERVERBINDUNG

STROMVERSORGUNG (2 und 3). Der Empfänger kann mit 12 bis 24 V ac/ dc versorgt werden. Bei Gleichstrom beachten Sie die Polarität (positiver Pol soll auf der Klemmleiste 2 versorgt werden).
ANTENNE (1 und 2). Die Antenne soll auf der positiven Klemmleiste Nr. 1 (Antennekern) und auf der negativen Klemmleiste Nr. 2 (Antenneverkleidung) angeschlossen werden. Wenn man nur ein Kabel verwendet (17 cm für Frequenz 433.92 Mhz - 8,5 cm für Frequenz 868 Mhz), soll dieses auf der Klemmleiste Nr. 1 angeschlossen werden.
AUSGANG. Der Relais-Kontaktausgang ist normalerweise geöffnet und liegt auf der Klemmleiste 4 und 5. Wichtig ist, dass die Kontakte nicht mit zu hoher Spannung angeschlossen werden. Kontrollieren Sie, dass die Spannung nicht höher als 1 Ampere ist.

► EMPFÄNGERVERBINDUNG

*****BEI DER ERSTEN VERBINDUNG MUSS MAN DIE SPEICHERKAPAZITÄT LÖSCHEN!*****

ACHTUNG !! Nachstehender Arbeitsschritt löscht alle Codes im Speicher. Bevor Sie die ersten Codes einstellen, kontrollieren Sie, dass keine weiteren Codes vorhanden sind.
Durchführung eines RESET:

1. Kontrollieren Sie, dass der Ausgang nicht aktiviert ist. (Relèkontakt geöffnet).
2. Der Empfänger soll nicht in „Erkennung" sein. Das rote Lämpchen soll ausgeschaltet sein oder soll schnell blinken.
3. Drücken Sie die Taste, solange das rote Lämpchen nicht eingeschaltet ist.
4. Warten Sie solange das rote Lämpchen eingeschaltet ist oder blinkt.

CODEHANDHABUNG

Der Empfänger enthält Standardcodes von 12 bis 64 bit und HCS© Rollingcodes. Der zuerst eingestellte/eingespeicherte Sender gibt den Codetyp an. Somit sollten alle weiteren Handsender demselben Codetyp entsprechen. Für Rolllingcodes ist die Aktivierung oder Deaktivierung der Schlüsselkontrolle und des Rollingzählers möglich. Mit dieser Funktion kann man das Sicherheitsniveau des Empfängers auswählen.

► AKTIVIERUNG ODER DEAKTIVIERUNG

Nachstehender Arbeitsschritt kann das Hauptschlüsselsystem des Rollingcodezählers aktivieren oder deaktivieren. Wenn folgende Funktion ausgewählt wurde, nimmt der Empfänger nur Rollingcodes mit Hauptschlüssel an (Herstellerschlüssel) und kontrolliert, dass keine Codes kopiert wurden/werden können. Der Arbeitsvorgang ist folgender:

1. Kontrollieren Sie ob alle Empfängerausgänge deaktiviert sind und ob der Empfänger sich in einer Arbeitsphase befindet.
2. Drücken der Taste. Das rote LED-Lämpchen blinkt.
3. Drücken der Taste. Das rote LED-Lämpchen blinkt und bleibt eingeschaltet.
4. Drücken der Taste. Das rote LED-Lämpchen ist ausgeschaltet, wenn die Funktion nicht mehr aktiv ist und blinkt kurz wenn die Funktion noch aktiv ist.

EINSTELLLUNG EINES CODES.

Um einen Handsender einzustellen, machen Sie folgendes:

1. Kontrollieren Sie, dass der Empfängerausgang deaktiviert ist.
2. Drücken und halten Sie die Taste gedrückt. Das rote Licht bleibt eingeschaltet.
3. Drücken Sie den Handsender innerhalb von 5 Sekunden. Wenn der Code angenommen wurde, blinkt das Lämpchen schneller. Wenn das rote LED-Lämpchen langsam blinkt, ist der Speicher voll (maximal 23 Handsender). Wenn das rote Lämpchen nicht blinkt, heißt das, dass die Fernbedienung nicht kompatibel ist.

SCHRITTWEISE FUNKTION

Der Empfängerausgang hat die Schrittfunktionen Immer Aktiv oder Nicht Immer Aktiv. Um folgende Funktionen zu aktivieren, drücken Sie die Taste damit der Empfängerausgang aktiv ist. Wenn der Empfängerausgang in Normalmodus ist, wird die Schrittfunktion aktiviert. Wenn jedoch diese Funktion schon aktiviert wurde, wird der Empfänger im Normalmodus bleiben.

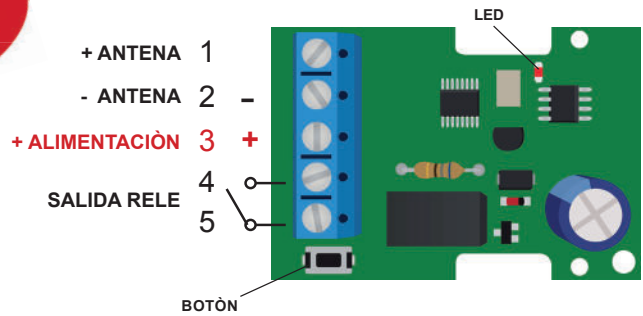
LÖSCHEN EINES EINZELNEN HANDSENDER-CODES.

Um einen Handsendercode zu löschen machen Sie folgendes:

1. Drücken der Taste. Das rote LED-Lämpchen blinkt.
2. Drücken Sie die Taste des Handsenders. Wenn der Handsender gespeichert ist, blinkt die rote Led Anzeige für 3 Sekunden. Um zum Normalmodus zurückzukehren, drücken Sie die Taste innerhalb dieser Zeit erneut. Ende des Vorgangs.

ES Mini receptor, auto-aprendizaje gestiona còdigos estandard de 12 hasta 64 bit y rolling HCS©

¡¡¡ A la primera utilizaciòn es necesario siempre **BORRAR LA MEMORIA** !!!



► CONEXION DEL RECEPTOR.

ALIMENTACION: el receptor puede ser alimentado de 12 /24Vac/dc. Si se utiliza la corriente continua debe ser respectada la polaridad (el positivo en el terminal 3)

ANTENA: (1 y 2). L'antena debe ser conectada con el positivo en el terminal n°1 y el negativo en el 2. Si se utiliza solamente un cable (17 cm para frecuencia 433Mhz, 8,5 para frecuencia 868MHz) debe ser conectado a la terminal n°1

SALIDA: La salida del contacto relé normalmente abierto s'encuentra en las terminales 4 y 5. **Se recomienda de no conectar los contactos de alta tensiòn y asegurarse que la corriente no se màs alta que 1 Ampère.**

► UTILIZACIÒN DEL RECEPTOR.

*****A LA PRIMERA UTILIZACIÒN SE DEBE BORRAR LA MEMORIA*****

ATENCIÒN: esta operaciòn cancela todos los còdigos presente en la memoria. Es necesario borrar la memoria antes de memorizar el primer mando de tal manera que no haigan còdigos antes memorizados y no utlizados en la instalaciòn, processo de cancelaciòn.

1. Asegurarse que la salida no sea activada (contacto relé abierto).
2. Asegurarse que el receptor no esté memorizando. La luz roja debe estar apagada o debe relapaguear.
3. Debes tener el botòn apretado hasta que la luz roja se apague.
4. Esperar hasta que la luz roja se pague o relampaguea.

GESTIÒN DEL TIPO DE CÒDIGO.

Este receptor puede gestir còdigos estandard de 12 hasta 64 bit y còdigos rolling code HCS©. El primer mando memorizado determìna el tipo de còdigo que el receptor debe gestir, de consecuiencia los mandos sucesivos deben tener el mismo còdigo. Para los còdigos rolling code es posible activar o desactivar el control de las llaves y del conptador rolling.Esta ùltima funciòn permite de elegir el nivel de seguridad del funcionamiento del receptor.

► ACTIVACIÒN Y DESACTIVACIÒN DEL CONTROL ROLLING.

Este procedimiento sirve para activar o desactivar el control de la llave y del conptador rolling para los còdigos rolling code. Si se activa est control, el receptor aceptarà solamente còdigos rolling code de la propria llave (llave del fabricante) y controlarà el conptador rolling de manera que el mando no podrà ser copiado. El procedimiento es el siguente:

1. Asegurarse que el receptor tenga las salidas desactivada y que no se el primer funcionamiento.
2. Apretar y dejar el botòn. La luz roja queda encendida.
3. Apretar y dejar el bontòn. La luz roja relampague y queda encendida.
4. Apretar y dejar el botòn. La luz roja se apaga y queda apagada si la funciòn està desactivada, mientras que sigue a relampaguer si la funciòn a estado activada.

MEMORIZACIÒN DE UN MANDO.

Para memorizar un còdigo de un mando proseguir como sigue:

1. Asegurarse que el receptor tenga la salida no activada.
2. Apretar y dejar el botòn. La luz roja sigue encendida.
3. Apretar el botòn del mando entro de 5 segundos. Si el còdigo viene memorizado, la luz roja relampague màs rapido.Si la luz roja relampaguea màs lento sinifica que la memoria està llena. Si la luz roja no continua a relampaguear sinifica que el mando no es compatible.

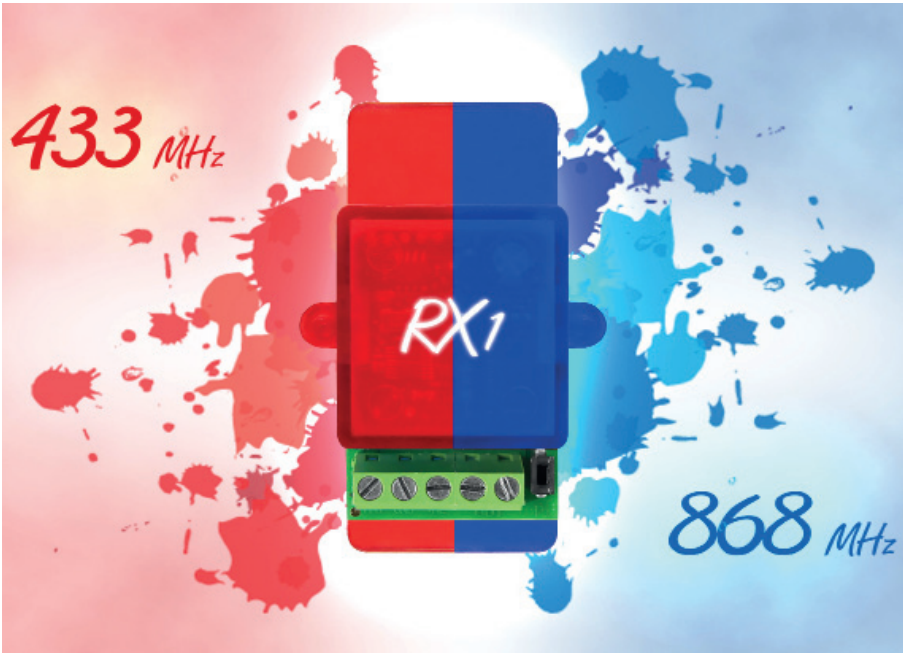
FUNCIÒN SALIDA PASO A PASO (BISTABLE).

La salida del receptor puede ser impostada para la funciòn paso a paso (bistale) siempre activada o siempre desactivada. Para activar o desactivar esta funciòn es suficiente apretar el botòn cuando la salida es activada. Si la salida està funcionando normal, vendrà activada la funciòn paso a paso mientras que si la funciòn era yà activa, la salida retornarà al funcionamento normal

CANCELACIÒN DE UN SOLO MANDO

Siguendo el procedimiento es posible cancelar de la memoria un solo mando. Procedimiento de cancelaciòn:

1. Apretar y dejar el botòn. La luz roja quieda encendida.
2. Apretar el botòn del mando. Si esto yà està en la memoria, la luz roja relampaguerà por 3 segundos para despuès retornar al estado normal. Durante este tiempo apretar de nuevo est botòn.



■ **DICHIARAZIONE DI CONFORMITÀ**
■ **CONFORMITY DECLARATION**
■ **DÉCLARATION DE CONFORMITÉ**
■ **KONFORMITÄTSERKLÄRUNG**
■ **DECLARACIÓN DE CONFORMIDAD**

■ NOLOGO S.r.l. dichiara che il seguente apparato **RX1** e' conforme ai requisiti essenziali delle seguenti norme:
■ NOLOGO S.r.l. declares that the following product **RX1** is conformed to the following norms:
■ NOLOGO S.r.l. déclare que le produit suivant: **RX1** est conforme aux criteres essentiels des normes suivantes':
■ NOLOGO S.r.l. bestätigt , dass das folgende Produkt: **RX1** folgende gesetzten entspricht:
■ El producto corresponde a las directivas europeas:

EN 301 489-3 (2000) Classe 1 EN 300 220-1 V2.1.1 EN 60 950 Mod. A1 (1993)-A2 (1993)-A3 (1995)-A4 (1997)

■ Io sottoscritto amministratore Ernestino Bandera dichiaro che l'apparato sopra definito è stato provato nella configurazione tipica di installazione e soddisfa i requisiti essenziali di protezione delle direttive:
■ Me Ernestino Bandera, declares that the above mentioned product has been tested in a typical installation and fulfil the essential requirements of the laws:
■ Je soussigné,Ernestino Bandera, déclare que l' appareil ci-dessus a été testé dans la configuration typique d'installation et remplit les critères essentiels de protection des directives:
■ Der Unterzeichner ,Ernestino Bandera, bestätigt dass das o.g. Gerät in einer typische Installation getestet wurde und den grundlegenden Anforderungen etnspricht:
■ Es conforme con todas las normas técnicas correspondientes al producto en el campo de aplicación de las Directivas Comunitarias:

99/5/CE

Ernestino Bandera
Busto Arsizio, 17.09.2007

■ **Frequenze di trasmissione autorizzate**
■ **Permitted transmission frequency**
■ **Fréquence de transmission autorisées**
■ **Sendefrequenzen autorisiert**
■ **Frecuencias de emisión**

EU **433,92 Mhz ROSSO/RED/ROUGE/ROT/ROJ**
868 Mhz BLU/BLUE/BLAU/AZUL

EB TECHNOLOGY S.r.l.
Corso Sempione 172/5,
21052 Busto Arsizio VA Italia
posta@ebtechnology.it
www.ebtechnology.it

NOLOGO S.r.l.
via Cesare Cantù 26,
20020 Villa Cortese MI Italia
tel. +39 0331.430457
fax.+39 0331.432496

info@nologo.info
www.nologo.info

RoHS Compliant
2002/95/EC